

Procès-verbal de la Régie d'assainissement des eaux de la Vallée du Richelieu

SÉANCE ORDINAIRE DE LA RÉGIE D'ASSAINISSEMENT DES EAUX DE LA VALLÉE DU RICHELIEU, TENUE LE 20 JUIN 2018, À 19 HEURES, AU 300 RUE BRUNET, À MONT-SAINT-HILAIRE.

Étaient présents :

Monsieur Normand Angers, président et conseiller de McMasterville Madame Louise Allie, 1^{re} vice-présidente et conseillère de Belœil Monsieur Jean-Pierre Brault, 2^e vice-président et conseiller de Mont-Saint-Hilaire Monsieur Louis Côté, conseiller d'Otterburn Park Monsieur Sylvain Houle, conseiller de Mont-Saint-Hilaire Monsieur Frédéric Lavoie, conseiller de McMasterville Monsieur Pierre Verret, conseiller de Belœil

Étaient absents :

Monsieur Mario Borduas, conseiller d'Otterburn Park

Étaient également présents :

Monsieur Jacques Drouin, secrétaire-trésorier de la R.A.E.V.R. Monsieur Benoît Aubertin, Aquatech

ORDRE DU JOUR

- 1. Ouverture de la séance
- 2. Adoption de l'ordre du jour
- 3. Adoption du procès-verbal de la séance ordinaire du 16 mai 2018
- 4. Correspondance
- 5. Bordereau des déboursés
- 6. Permanence d'Alexandre Messier-Darsigny, technicien à l'instrumentation et contrôle
- 7. États des résultats techniques mai 2018
- 8. Rapport annuel 2017 ROMAEU
- 9. Rapport d'exploitation d'Aquatech avril 2018
- 10. Projet de biométhanisation suivi
- 11. Divers
- 12. Interventions de l'assistance
- 13. Clôture de la séance



Nº de résolution ou annotation

Procès-verbal de la Régie d'assainissement des eaux de la Vallée du Richelieu

POINT 1. OUVERTURE DE LA SÉANCE

Monsieur le président, ayant constaté à 19 heures 6 minutes que le quorum était atteint, ouvre la séance.

18-24 POINT 2. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

IL EST PROPOSÉ PAR Monsieur Sylvain Houle APPUYÉ PAR Madame Louise Allie

ET RÉSOLU QUE l'ordre du jour soit et est adopté, tel que déposé par le secrétaire-trésorier en y ajoutant les points suivants :

- 11.1 Réfection de la toiture
- 11.2 Plantation d'arbres
- 11.3 Réception des boues de fosses septiques (BFS)
- 11.4 Aménagement d'un site de dépôt des eaux usées pour les véhicules récréatifs (VR)

ADOPTÉE

18-25 POINT 3. ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU 16 MAI 2018

IL EST PROPOSÉ PAR Monsieur Jean-Pierre Brault APPUYÉ PAR Monsieur Sylvain Houle

ET RÉSOLU QUE le procès-verbal de la séance ordinaire du 16 mai 2018 soit et est adopté, tel que rédigé par le secrétaire-trésorier.

ADOPTÉE

POINT 4. CORRESPONDANCE

18-025	14-05-18	Lettre de MADAME MARIE-JOSÉE BÉDARD, directrice des Services
		juridiques et greffière adjointe, MUNICIPALITÉ DE
		McMASTERVILLE, nous transmettant la résolution
		numéro 2018-174 acceptant les états financiers 2017 de la Régie
		tels que déposés lors de la séance du 4 avril 2018.

18-026 17-05-18 Courriel de MADAME MANON PELLETIER, secrétaire des Services juridiques et du greffe, MUNIPALITÉ DE McMASTERVILLE, nous transmettant la résolution numéro 2018-168 nommant messieurs Normand Angers et Frédéric Lavoie, délégués, et monsieur Jean-Guy Lévesque, délégué substitut, pour siéger sur le conseil d'administration de la Régie.

18-027 24-05-18 Lettre de MONSIEUR JACQUES RENAUD, ingénieur, RÉGIE DU BÂTIMENT DU QUÉBEC, autorisant l'absence de clapet antiretour sur la chaudière à eau chaude Fulton VMPW-100 puisque le gaz naturel et le gaz de digestion ne sont jamais utilisés en même temps.

18-028 25-05-18 Lettre de MADAME SYLVIE VANASSE, avocate représentant les intérêts d'ÉCHAFAUDAGES FAST (MONTRÉAL) INC., dénonçant un contrat avec Les Plastiques Cy-Bo inc..

18-029 05-06-18 Courriel de MADAME SUZANNE GINGRAS, adjointe administrative, SCM GESTION DES RISQUES LP, nous transmettant le certificat d'inspection juridictionnelle de la chaudière Fulton.

18-26 POINT 5. BORDEREAU DES DÉBOURSÉS

IL EST PROPOSÉ PAR Monsieur Sylvain Houle APPUYÉ PAR Madame Louise Allie



Procès-verbal de la Régie d'assainissement des eaux de la Vallée du Richelieu

ET RÉSOLU QUE le bordereau des déboursés numéro 18-04, du chèque numéro 645 au chèque numéro 660 du déboursé numéro 201800229 au déboursé numéro 201800284 pour un montant total de 376 746,62 \$, soit et est adopté tel que présenté par le secrétaire-trésorier.

ADOPTÉE

18-27

POINT 6. PERMANENCE D'ALEXANDRE MESSIER-DARSIGNY, TECHNICIEN À L'INSTRUMENTATION ET CONTRÔLE

ATTENDU QUE monsieur Alexandre Messier-Darsigny a été engagé à titre de technicien à l'instrumentation et contrôle le 19 février 2018;

ATTENDU QUE la période de probation stipulée à la lettre d'embauche était d'une période de trois mois;

ATTENDU QUE ladite période de probation a été complétée le 19 mai dernier;

ATTENDU QUE l'évaluation, en vue d'établir la permanence a été réalisée le 24 mai 2018 par l'administrateur ainsi que par Benoit Aubertin, surintendant d'Aquatech et Luc Brouillette, secrétaire-trésorier de l'AIBR, et recommandent aux membres du conseil d'accorder la permanence d'Alexandre Messier-Darsigny;

EN CONSÉQUENCE

IL EST PROPOSÉ PAR Monsieur Pierre Verret APPUYÉ À L'UNANIMITÉ

ET RÉSOLU D'accorder la permanence d'Alexandre Messier-Darsigny à titre de technicien à l'instrumentation et contrôle;

QUE ladite permanence soit et est effective à compter du 24 mai 2018.

ADOPTÉE

POINT 7. ÉTAT DES RÉSULTATS TECHNIQUES - MAI 2018

Le conseil d'administration prend acte du tableau des résultats techniques pour le mois de mai 2018. Les résultats indiquent que toutes les normes environnementales de rejets ont été respectées.

POINT 8. RAPPORT ANNUEL 2017 - ROMAEU

Le conseil d'administration prend acte du dépôt du rapport annuel 2017 transmis au ministère du Développement durable, de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques (MDDELCC) en vertu de l'article 13 du Règlement sur les ouvrages municipaux d'assainissement des eaux usées (ROMAEU), dont une copie en format PDF est remise à chaque membre de la Régie.

POINT 9. RAPPORT D'EXPLOITATION D'AQUATECH - AVRIL 2018

Le conseil d'administration prend acte du dépôt du rapport d'exploitation du mois d'avril 2018, dont une copie en format PDF est remise à chaque membre de la Régie.

POINT 10. PROJET DE BIOMÉTHANISATION - SUIVI

L'administrateur et l'exploitant informent le conseil d'administration concernant l'état d'avancement de la mise en service du projet de biométhanisation.



Nº de résolution ou annotation

Procès-verbal de la Régie d'assainissement des eaux de la Vallée du Richelieu

POINT 11. DIVERS

11.1 RÉFECTION DE LA TOITURE

L'administrateur explique le rapport déposé concernant l'état de la toiture.

Le conseil d'administration est en accord avec la préparation de plans et devis afin de procéder aux travaux en 2019.

18-28 11.2 PLANTATION D'ARBRES

La Régie a procédé à un appel d'offres sur invitation auprès de trois entreprises pour la plantation d'arbres.

Des trois soumissions reçues, la soumission de Christian Benoit Jardinier inc. est la plus basse avec la somme de 22 312,61 \$ taxes incluses.

IL EST PROPOSÉ PAR Madame Louise Allie APPUYÉ PAR Monsieur Frédéric Lavoie

ET RÉSOLU QUE le Conseil octroie le contrat d'une somme de 22 312,61 \$ taxes incluses à Christian Benoit Jardinier inc..

ADOPTÉE

11.3 RÉCEPTION DES BOUES DE FOSSES SEPTIQUES (BFS)

L'administrateur informe le Conseil qu'il rencontrera les directeurs généraux des quatre villes membres afin de fournir toute l'information requise pour permettre l'analyse des coûts pour le transport et le traitement des BFS sur le site de la RAEVR en comparaison avec le site de la SEMECS.

11.4 AMÉNAGEMENT D'UN SITE DE DÉPÔT DES EAUX USÉES POUR LES VÉHICULES RÉCRÉATIFS (VR)

L'administrateur est en discussion avec la ville de Belœil afin d'obtenir le coût pour aménager un site de dépôt des eaux usées pour les VR sur le site du dépôt de neige

Également, l'administrateur attend une estimation des coûts pour l'amélioration du site déjà existant à Otterburn Park.

Ces informations, lorsque reçues, seront discutées lors d'une prochaine séance.

POINT 12. INTERVENTION DE L'ASSISTANCE

Aucune intervention de l'assistance.

18-29 POINT 13. CLÔTURE DE LA SÉANCE

IL EST PROPOSÉ PAR Monsieur Frédéric Lavoie APPUYÉ PAR Monsieur Jean-Pierre Brault

ET RÉSOLU QUE la séance soit et est close, tous les points à l'ordre du jour ayant été épuisés.

ADOPTÉE

Il est 19 heures 52 minutes.

Jacques Drouin, ing. secrétaire-trésorier

Normand Angers Président